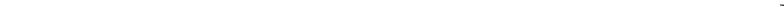



 η α- παρ- χη των κε- κοι- μη- με-ε-νων

ο πρω-το-το-κος της κτι-σε-ως



 και δη- μι- ουρ- γος παν- των των γε- γο- νο- των

την κα- τα- φθα- ρει- σαν ψυ- σιν του γε- ε- νους η- μων



 εν ε- αυ- τω- ω α- νε- ξα- λ- ι- σεν

οὐκ ἐ-τι θά-να-τε κυ-ρι-ευ-εις ὁ γὰρ τῶν ὁ-λῶν Δε-σπο-τῆς

το κρα-τος σου κα-τε-ε λυ-υ-σε Γη

Χριστός ἐκ νεκρῶν ἐγήγερται, ἡ ἀπαρχὴ τῶν κοιμημένων. Ὁ Πρωτότοκος τῆς κτίσεως, καὶ Δημιουργὸς πάντων τῶν γεγονότων, τὴν καταφθαρθεῖσαν φύσιν τοῦ γένους ἡμῶν, ἐν ἑαυτῷ ἀναικάνισεν. Οὐκ ἐτι θάνατε κυριεύεις. Ὁ γὰρ τῶν ὅλων Δεσπότης, τὸ κράτος σου κατέλυσε.

Christ has risen from the dead, the first of those who have fallen asleep. The Artificer of all things that were made was first born before *all* creation; now He has renewed the corrupted nature of our human race in himself. O Death, no longer have you dominion, for the Master of all has destroyed your power.